

EL IRRIS

Año VII.

DIARIO CATÓLICO

Núm. 1.798.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

C. José M.^o Quadrado, 40. — Imprenta.
Teléfono n.º 144.

Ciudadela (Menorca) sábado 5 de Abril de 1919

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Al mes 0'75 Ptas.
Pago adelantado

(DE COLABORACIÓN)

CENTENARIO DE QUADRADO

VIII

SE CARÁCTER DE AMIGO

Un amigo que sin detenerse en palabras, ni en pomposas demostraciones ni en vanos sentimientos de una afición y ternura pueril, obra eficazmente por su amigo en todas las ocasiones y jamás le falta en las necesidades: carácter propio de una alma bien nacida y que no se puede estimar bastante. De este temple era el carácter de Quadrado para con sus amigos. Aunque no podemos probarlo con testimonios propios, porque no tuvimos ocasión de ser honrados con su amistad, sin embargo, algo diremos de ella por referencias recogidas de algunos de sus amigos.

El eminente publicista Santos Oliver, en un escrito necrológico dedicado a nuestro Quadrado, dice de éste las siguientes encomiásticas frases: «No hemos perdido el personaje ceñuto y encastillado, sino el amigo firme y leal, que abría su alma a los afectos y al entregar el suyo una vez era de los que decían: ahora y siempre. Como pudo observarse de Jovellanos, tampoco, nadie se retiró de su presencia sin desear de ser mejor.» ¡Cuántas ligerezas no contuvo, cuántas tempestades no aplacó, cuántas violencias no consiguió moderar, tácitamente, por su recuerdo, por el testimonio de su rectitud, impreso en el corazón de amigos y contemporáneos!» (*)

Ni los años ni las distancias borran de aquel gran corazón el amor a sus amigos y ni aun la muerte rompía los lazos que le unieran a seres queridos. Refiriéndose a Don Vicente Lafuente, con quien había mantenido íntima correspondencia, por espacio de medio siglo, decía Quadrado a otro amigo suyo: «¿cuánto valía esa alma que espero encontrar en

el cielo! Y contaba que en la larga historia de su vida nunca le engañó el corazón, nunca le faltó el amigo. Que por naturaleza, sin esfuerzo y contra todo esfuerzo, sólo amaba lo amable, y en la cantidad de perfección que éste encerraba; y esta medida a compás de las máximas del divino modelo. Que su mayor disgusto era descubrir imperfecciones en sus amigos, mayormente si la insistencia o el hábito le obligaba a bajar la talla y menguarles el cariño. Y por su edad y frecuente trato con los hombres, llegó a tener en la otra vida tantos seres queridos que las primeras horas de la noche las pasaba sentado en la cama, desfilando ante su memoria las sombras de los que fueron, saludando a cada uno con un *requien*, y dormitando y vuelto a despertar con mayor anhelo y continuando la procesión hasta el fin.» (*)

Los deudos y amigos que todavía quedan en Ciudadela de Menorca del gran Quadrado, conservan imborrables recuerdos de él en cartas y en rasgos demostrativos de su cariño y de su sincera amistad. No reparaba en dificultades y hasta en sacrificios para llevar el bálsamo del consuelo y de la resignación a sus amigos, cuando les veía sufriendo alguna grave tribulación. Dícese que en una ocasión cruzó el mar que separa Mallorca de Menorca, pasando a esta última isla, en una pequeña barquilla, para enjugar las lágrimas a un amigo que se hallaba en apurado trance, logrando poner a flote su casi desesperada situación económica. Las visitas que hizo a Ciudadela, no tenían otro fin que complacer las reiteradas súplicas y vivos deseos de sus parientes y amigos, que se disputaban todos el honor de agasajarle y colmarle de atenciones.

Pero sus cariños y mayores complacencias, después de Dios,

eran principalmente, para los pobres. «El primero de cada mes irremisiblemente, separaba la mensualidad de los pobres, tan crecida como lo permitían los tiempos. Para los pobres fueron, y no alcanzaron, sus ahorros». Bien podrían decir los amigos de Quadrado que en él habían encontrado un tesoro de inestimable precio, un protector contra la injusticia, un remedio contra los azares de la fortuna, un manantial de luces y consejos, un amigo fiel a carta cabal.

«Un día, cuenta uno de los amigos íntimos de Quadrado, estaba éste como inspirado, radiante de júbilo su rostro, cuando de improviso cortó la conversación y dijo: «Cree Vd. que en la visión beatífica no entrará como complemento de goce el recuerdo y amor de los seres queridos, sublimado por la contemplación real y efectiva de sus méritos? ¡Ah!, prosiguió llenándose de lágrimas sus ojos y profundamente emocionado su semblante, no siento perder mi vida material ni intelectual que poco valen; lo que siento, lo que me acongoja es perder la vida del corazón y de los recuerdos». ¡Cuánta nobleza y generosidad de alma!

Digamos, pues, que una de sus más espléndidas virtudes cívicas fué su carácter de fiel y sincero amigo. Es que su vida, sus acciones todas, su misma muerte, respiraron siempre el buen olor de Cristo, que vivía en él y perfumaba todas sus obras.

G. VILA.

Una tarde de Cuaresma

La Casa de Dios, en esta hora crepuscular y vespertina, se ha llenado de fieles.

De las altas vidrieras caen los postreros resplandores del día. Sobre el ara mayor, entre seis pá-lidas y litúrgicas luces, abre el Cristo sus brazos de perdón, Han

cesado las notas melancólicas del órgano, temblorosas cual súplica de misericordia. Aparece en el púlpito una figura austera.

Las almas, ávidas de doctrina redentora, escuchan vigilantes.

—Jamás nos cansaremos de repetirlo—dice la voz que baja de la alta Cátedra.—La solución de la cuestión social está hoy, como siempre, principalmente, en manos de los ricos; y por ricos entiendo no solamente aquellos que poseen el oro y las riquezas materiales, sino también aquellos que, por su nacimiento o por diversas circunstancias de la vida, disfrutan, de más influjo o de más inteligencia que sus semejantes.

Y si en las modernas y espantosas crisis, nosotros, los católicos, en lugar de ir a retaguardia y como forzados en el movimiento social, nos hubiésemos mostrado decididos y generosos, cuales debemos, gozaría ya el pueblo, y la sociedad en general, de saludables reformas, y no se crearía el socialismo con tantas iniciativas suyas, realmente prácticas.

¿Por qué consentimos que el enemigo tremole una bandera que es muy nuestra, y que, ociosos o cobardes, nos dejamos arrebatarse un día?...

La voz se va tornando amenazante y justiciera.

—Los que no tuvieron el coraje suficiente—exclama—para detener el curso de las cosas, dejan oír ahora los ayes de sus lamentaciones. ¿De qué se quejan?... Es la justicia de Dios que pasa... Y por desgracia, siendo todos solidarios en la maldad, pagarán los inocentes con los culpables.

¿Abrirán los ojos quienes en verdad tienen la culpa? ¿Nos venceremos de la importancia del deber de solidaridad? ¿Veremos, en fin, que cuando se quiere salvar, demasiado la vida, se pierde, según la enérgica palabra de Cristo?...

El socialismo progresa; mas ¿de quién es la culpa, sino de quié-

(*) Santos Oliver, en la «Revista de Menorca», año 1.º n.º 6.

(*) Autor anónimo en la «Revista de Menorca», año 1.º n.º 6.

nes le d-ían progresar, prefiriendo almacenar riquezas, holgar, divertirse, confiando en que un día surgirá el Salvador, la Providencia que arroje a la canalla?...

Si: hay católicos de excesivo espíritu burgués... ¡Han querido guardarlo todo y lo perderán todo!

Lo repetiré hasta la saciedad: los ricos, los privilegiados en fortuna y en dones naturales, tienen el deber estricto de no guardar tan solo para ellos los talentos que recibieron de elevado origen, sino que deben hacerlos fructificar para gloria de Dios y bien de sus hermanos. Esos talentos no les pertenecen para su provecho exclusivo, personal, mas de lo necesario: son dones que provienen del autor de la vida y de la sociedad, y es preciso que vuelvan, no en justicia legal, pero si en justicia moral, que vuelvan, digo, a Dios y a la sociedad, de quienes los ricos son los deudores principales.

Leese en el Evangelio de San Mateo y en el de San Lucas, la siguiente parábola:

Aquí la voz comenzó a fluir tranquila y mansa, cual la que oyeron las risueñas orillas del lago Tiberiades.

—Érase un hombre noble—continuó,—que, teniendo que hacer un largo viaje, llamó a tres de sus siervos, y a uno dió cinco talentos, a otro dos y a otro uno, diciéndoles al mismo tiempo: «Negocia durante mi ausencia».

Los dos primeros siervos hicieron rentar la cantidad recibida. El tercero, cavó un hoyo y enterró allí el dinero de su señor.

Y cuando éste regresó, les pidió cuentas.

Entonces, el primero le dijo: «Señor: Cinco talentos me entregaste; he aquí otros cinco que he ganado.» Y su señor le respondió: «Bien, siervo bueno y fiel, porque has sido fiel en lo poco, te haré dueño de mucho.»

Y el segundo le dijo: «Señor: Dos talentos me entregaste; he aquí otros dos que he ganado.» Y el amo le contestó como al anterior.

Y el tercero, en fin, habló así: «Señor: Sé lo que eres, hombre du-

ro, que siegas donde no sembraste y recoges donde no esparciste; tímemeoso, pues, he guardado tu

talento en la tierra. Aquí lo tienes.» Y su señor le replicó: «Siervo malo y baragán, por tu propia

boca voy a condenarte. Sabías que soy hombre rigido, que exijo lo

que no he puesto y siego lo que no he sembrado; pues ¿por qué no has colocado mi dinero a rédito, y así, yo, al venir, lo hubiera cobrado con interés?»

Y ordenó a los que estaban presentes: «Quitadle a ese su talento y dadlo al que tiene diez. Porque —y fijaos bien y medita en la exactitud profunda de esta frase, —porque a todo el que tiene se le dará y poseerá en abundancia; mas al que no tiene, aun lo que tiene le será quitado.»

¿Brilla clara la enseñanza evangélica?

¿Qué más hace falta para demostrar a todos, amigos y adversarios de la Iglesia, cuál sea su verdadero criterio sobre la riqueza y sobre el empleo de los bienes?

¿Y no es cierto, asimismo, que el Señor, que ha de juzgar a todos los hombres, no los recibirá en su reino si no han hecho producir los talentos a ellos confiados en este mundo?

Y entiéndase que no es contra el rico, en general, contra quien el Divino Maestro lanzó su anatema: fué contra el mal rico, pues Cristo no, dijo nunca que todos los ricos serian excluidos del reino de Dios, sino que, dependiendo la posesión de ese reino de nuestras disposiciones interiores, sólo el rico honrado, leal, bueno, despegado de sus riquezas, humilde y fraternal para con todos, puede ser llamado, como Zaqueo el publicano dijo San Lucas, un verdadero hijo de Abraham.

¡El opulento Zaqueo! El rico que, por amor a Cristo, prometió a Este: «Desde ahora, Señor, daré a los pobres la mitad de mis bienes, y si he defraudado a alguien, quienquiera que sea le restituiré el cuádruplo.»

¡Acto sublime de justicia!

La elocuencia sagrada del orador austero sigue fluyendo nítida, luminosa, ardiente, siendo resplandor para las inteligencias, energía para las voluntades, nervio para las almas...

Y el Cristo, sobre el ara mayor, continúa con los brazos abiertos, entre las seis llamas inquietas, lí-túrgicas, pálidas cual lejanos luceros...

J. LEBRUN.

De interés para los fumadores

Los precios de los tabacos continúan bajando y los que se han decretado para las labores de tabaco.

Las cifras que siguen a cada denominación indican respectivamente estos precios antiguos y nuevos.

Picados.—Finos superior, paquete de 125 gramos, de 2.30 a 2.80 pesetas.

Suave, de 125 id., de 2 a 2.40.

Cigarros.—Farios superiores, cajas de 50 cigarros, de 15 a 20 pesetas. Cigarro de 0.30 a 0.40.

Finos, cigarros de 0.25 a 0.30.

Peninsulares finos, cigarro, de 0.25 a 0.30.

Marca grande, cigarro, de 0.20 a 0.25.

Marca grande modernos, caja de 50 cigarros, de 10 a 12.50.

Paquete de 20 cigarros, de 4 a 5.

Paquetes de 6 id., de 1.20 a 1.50.

Cigarro, de 0.30 a 0.25.

Marca chica, cigarro, de 0.15 a 0.20.

Marca chica modernos, caja de 50 cigarros, 7.50 a 10.00.

Paquete de 20 id., de 3.00 a 4.00.

Id. de 6 id., de 0.90 a 1.20.

Cigarro, de 0.15 a 0.20.



NOTICIAS

Nuestro Prelado.

Por telegrama que ha recibido esta mañana el Ilmo. Sr. Gobernador eclesiástico, sábase que nuestro Excmo. Sr. Obispo llegó ayer a Palma, después de un viaje feliz, hospedándose en aquel Palacio episcopal.

Muy de veras celebramos la noticia y deseamos poder muy pronto besar su pastoral anillo a nuestro muy amado Prelado.

Vapor.

El «Ciudadela» salió anoche para la capital de la provincia, de donde saldrá hoy para Mahón y ésta.

El «Mahón» que debía llegar hoy al puerto de su nombre con un cargamento de 300 toneladas de trigo, suspendió anoche su salida.

Hora oficial.

Mañana es el día señalado para el cambio de hora, adelantándose una hora el horario oficial.

Sería de desear que todos, sociedades y particulares, aceptaran el nuevo horario y se evitarían muchas confusiones.

Acción social.

En toda Andalucía son 125 los Sindicatos organizados por los propagandistas de la Confederación, que reúnen de 25 a 30.000 obreros del campo. Tal es el resultado de la actual campaña, realmente consolador y sorprendente si se tiene en cuenta la carencia de elementos de la Confederación para realizar la

Cigarrillos.—Superiores, cajetillas de 25 cigarrillos, de 0.50 a 0.60. Idem de 20 id., de 0.40 a 0.50.

Finos, cajetillas de 25 id., de 0.35 a 0.45. Idem de 20 id., de 0.30 a 0.40.

Labores especiales.—Picadura habana, paquetes de 500 gramos, de 15.00 a 18.00. Idem de 250 id., de 7.50 a 9.00. Idem de 125 id., de 3.75 a 4.50.

Cigarros.—Perfectos, cajas de 25 cigarros, de 15.00 a 18.75. Cigarros, de 0.60 a 0.75.

Entreactos, cajas de 50 cigarros, de 20.00 a 25.00. Cigarros, de 0.40 a 0.50.

Cigarrillos elegantes embequillados, caja de madera de 200 cigarrillos, de 11.75 a 14.10. Idem de 100 idem, de 6.00 a 7.20. Cajetilla de hojalata de 14 id., de 0.90 a 1.10. Idem cartulina de 14 id., de 0.80 a 1.00.

Cigarrillos elegantes, pectoral hebra, cajetilla de 18 cigarrillos, de 0.70 a 0.85. Idem de 18 id. de 0.70 a 0.85. Idem de 18 id. de 0.70 a 0.85.

Cigarrillos elegantes, pectoral hebra, cajetilla de 18 cigarrillos, de 0.70 a 0.85. Idem de 18 id. de 0.70 a 0.85. Idem de 18 id. de 0.70 a 0.85.

propaganda y la falta de ayuda de las clases altas, que no responden en la mayoría de los casos a las apelaciones que se les hacen.

CURACION DE LA TOS

CON LAS ACREDITADAS

PASTILLAS J. MIRO

EXPECTORANTES Y CALMANTES

Premiadas con medalla de oro en la Exposición del primer Congreso de Pediatría en Palma y en el Concurso Farmacéutico nacional del Tibidabo en Barcelona.

Pidanse en las Farmacias de Ciudadela.

Delicado obsequio.

Con motivo de haber ofrecido los niños católicos ingleses 50.000 comuniones por el mariscal Foch, éste les ha dado las gracias en el periódico católico «L'Univers», pidiéndoles que continúen en sus plegarias.

Justo es consignar que el generalísimo Foch, es un católico ferviente. También lo son el general Castelnau, el modelo de soldados cristianos, el capuchino con espuelas, como purosamente le llama Clemenceau, y el general Gouraud, el glorioso mutilado, que mandó seis cuerpos de Ejército y que según la voz unánime, es un modelo de valor y de fe.

¿Qué lección para el sectarismo francés que un día postergó a estos bravos caudillos que hoy han con-

ducido á la victoria los ejércitos de su Patria y de sus aliados!

La capital de la

Liga de las Naciones.

Un periódico dice que el Comité especial que estudia el lugar que debe servir de capital de la Liga de las Naciones, se ha decidido á favor de Ginebra.

BARATURA INCOMPATIBLE



GAFAS LENTES GEMELOS

en cristales finos y de roca, a precios nunca vistos. Los encontraréis en casa de

B. CARLES, Santa Clara, 16.

Los acontecimientos exigen una paz inmediata.

La edición de Paris del «New York Herald» anuncia que las noticias que se reciben de Hungría tendrán por consecuencia inmediata estimular la actividad de la Conferencia de la Paz, que se ha dado cuenta de la extrema urgencia que hay para terminar más pronto la tarea para la que se constituyó; es decir, la firma de la paz.

«Le Journal» anuncia que los señores Wilson, Clemenceau, Lloyd George y Orlando celebrarán una conferencia privada todos los días, y que realizarán un supremo esfuerzo para arreglar definitivamente las condiciones de la paz, que se someterán a Alemania antes del fin de la semana. Entre tanto, se suspenderán probablemente las reuniones del Consejo de los Diez.

SANTORAL

Domingo, 6.— De Pasión.—

Santos Celestino, Guillermo y Urbano.

Lunes, 7.— Santos Epifanio ob. Donato y Rufino mrs. y Saturnino.

Día 7.— Sol sale a las 5'24, pónese a las 6'19.— Luna sale a las 11'14, pónese a las 1'11.

CULTOS

Domingo, 6.— De pasión. En la Santa Iglesia Catedral, a las 10 Misa solemne con sermón por el M. I. Sr. Dr. D. Sebastián Juan Sampol de Palós, Dignidad de Arcipreste. Por la tarde: a las 3, vísperas y completas cantadas y exposición solemne de la Vera Cruz.

En la iglesia de San Francisco, por la tarde, a las 2 y media rezo del santo Rosario, sermón cuaresmal por el P. Capuchino y Via Crucis.

En la iglesia de San Agustín, por la tarde, a las 2 y media rezo del santo Rosario, sermón por el M. I. Sr. D. Cristobal Timoner, Canónigo y Via Crucis.

Ayuntamiento de Ciudadela

Extracto de los acuerdos adoptados por este Ayuntamiento en la sesión celebrada en segunda convocatoria el día de 28 Marzo.

Abrió la sesión el Sr. Alcalde Excmo. Sr. Conde de Torre Saura, con asistencia de los Sres. Caymaris, Torres, Pons (D. Juan) Beñejam y Allés.

ACUERDOS

Aprobar por unanimidad el acta de la sesión anterior.

Pagar varias cuentas por servicios municipales presentadas en la sesión anterior.

Aprobar la cuenta de productos del impuesto de Consumos y arbitrios extraordinarios respectiva al mes de Enero último con un resultado líquido de 3.107'32 pesetas.

Desestimar una petición de Don

Tintas WIGTY para escribir.

ESTACION METEOROLÓGICA DE BAJOLÍ

Día	Hora	Barómetro	Variación barométrica en 3 horas	Termómetro C.º	Temperatura		VIENTO		Lluvia en 24 horas mm.	ESTADO DEL	
					Máxima	Mínima	Dirección	Velocidad en Kms.		Cielo	Mar
4	16	762'5		16'0			S.	0'1a 5'0		Cubierto	
5	8	762'3	+0'5	14'3	18	13	NW.	5'1a 10'0	2	Idem.	Calma

Juan Melis Florit en la que solicitaba se desviasen las aguas pluviales que, desde la cloaca de la calle de la Brecha desaguan en un depósito de la finca del recurrente, situada entre dicha calle y el Paseo de San Juan.

A informe: Comisión de Obras Públicas; proposición de Don Faustino de Olives Saura, ofreciendo el transporte por su cuenta, a la «Cuesta del Mar» de las piedras y escombros sobrantes de la pared de la calle de la calle de la Brecha que proyecta demorar para reedificarla con sillares, al objeto de dar facilidades al Ayuntamiento para las obras que proyecta efectuar en dicha Cuesta.

Comisión de Hacienda, varios asuntos.

Y se levantó la sesión.

BIBLIOGRAFIA

El Horno Eléctrico en la Gran Industria.

El campo de acción del horno eléctrico se va extendiendo cada vez más. Lo que empezó por ser un aparato de laboratorio ha llegado a constituir un procedimiento industrial, que no sólo va sustituyendo con gran rapidez a los otros métodos de calentamiento, sino que constituye el único procedimiento industrial de obtención de una gran cantidad de productos.

Bastará citar un ejemplo para com-

prender la rapidez y amplitud de su desenvolvimiento. Siemens en 1878 fundió en su primer horno eléctrico las primeras 20 libras de acero, y 39 años después, en 1917, se producían en todo el mundo, por el procedimiento eléctrico, 4 millones de toneladas anuales.

Sobre este tema de tanta actualidad presenta un interesante estudio en el número 271 de la revista «Ibérica», don J. M.ª Navarrete, ingeniero del reputado Instituto Católico de Artes e Industrias de Madrid, que tanta notoriedad ha alcanzado con ocasión de la visita que a dicho Establecimiento hizo recientemente S. M. el Rey.

En el mismo número que reseñamos nos ofrece «Ibérica» una animada descripción de la regia visita, y la presenta con tal amplitud y riqueza de pormenores gráficos, que proporcionan al lector una cabal idea de lo es aquella importantísima institución de cultura técnica, donde reciben sólida instrucción teórica y práctica mil 200 alumnos, entre ellos más de 400 obreros.

MISCELÁNEAS

Un amigo trataba de consolar á otro á quien había robado el reloj.

—Desengáñate, hijo, le decía, las cosas se van conforme vienen.

Durante unas maniobras militares, un corneta se colocó detrás de un general notable por su extraordinaria gordura.

—¿Qué hace usted, que me sigue sin cesar?

—Me han dicho que no deje de seguir al grueso del ejército.

Un individuo se presenta en una fotografía y dice que desea que le hagan el retrato de su tío.

—Pero, ¿dónde está el tío?

—Tendrá usted algún retrato suyo...

—No señor; no tengo más que una cédula con sus señas personales.

La nueva maquina de escribir americana marca

«PITTSBURG»

es la primera marca que nos presenta la casa BAR-LOCK.

Posee todos los adelantos.

Es excelente bajo todos conceptos.

Su precio es reducidísimo.

Véase en esta Imprenta.

la poesía no fué su ocupación constante; fué, más bien, para él a manera de pasatiempo.

Las poesías que vamos a publicar, halladas entre vetustos documentos manuscritos del laboriosísimo historiador Don Rafael Oléo, primo hermano de Quadrado, son las primicias del númen de este insigne polígrafo, recogidas y conservadas, con amor, por su pariente. Aunque no sean tal vez, algunas de esas composiciones perfectas en su género, debido a la poca edad de su autor que todavía no podía poseer el exquisito gusto que con el tiempo y la lectura de buenos modelos se adquiere; no obstante, campean en ellas la originalidad, la elevación de sentimientos, y un conocimiento no común de la versificación.

Como no menguarían el mérito de artistas tan célebres como Ba-

PRIMEROS ENSAYOS POÉTICOS

INÉDITOS DE

D. JOSÉ MARÍA QUADRADO NIETO

COMPUESTOS EN SU NIÑEZ

Y COLECCIONADOS POR EL

DR. D. GABRIEL VILA ANGLADA

DIGNIDAD DE CHANTRE

DE LA SANTA IGLESIA CATEDRAL DE MENORCA



CIUD. DELA DE MENORCA

TIP. DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS

Para todos nuestros lectores

Cupon regalo

El Iris, deseando que sus números... cupon regalo

Para ello hemos firmado contrato... cupon regalo

Es decir, que entregando en esta... cupon regalo

Si el de retrato es más de una... cupon regalo



SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

Lineas a Antillas, Méjor, New-York y Costafirme

El vapor... de Gijón y el... de Ceruña para Habana... de Málaga y el... de Cadiz para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Habana, Colón, Subanilla, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra.

Lineas al Rio de la Plata y al Brasil

El vapor... de Gijón y el... de Barcelona, el... de Málaga y el... de Cadiz para Santa Cruz de Tenerife, Manóviden y Buenos Aires.

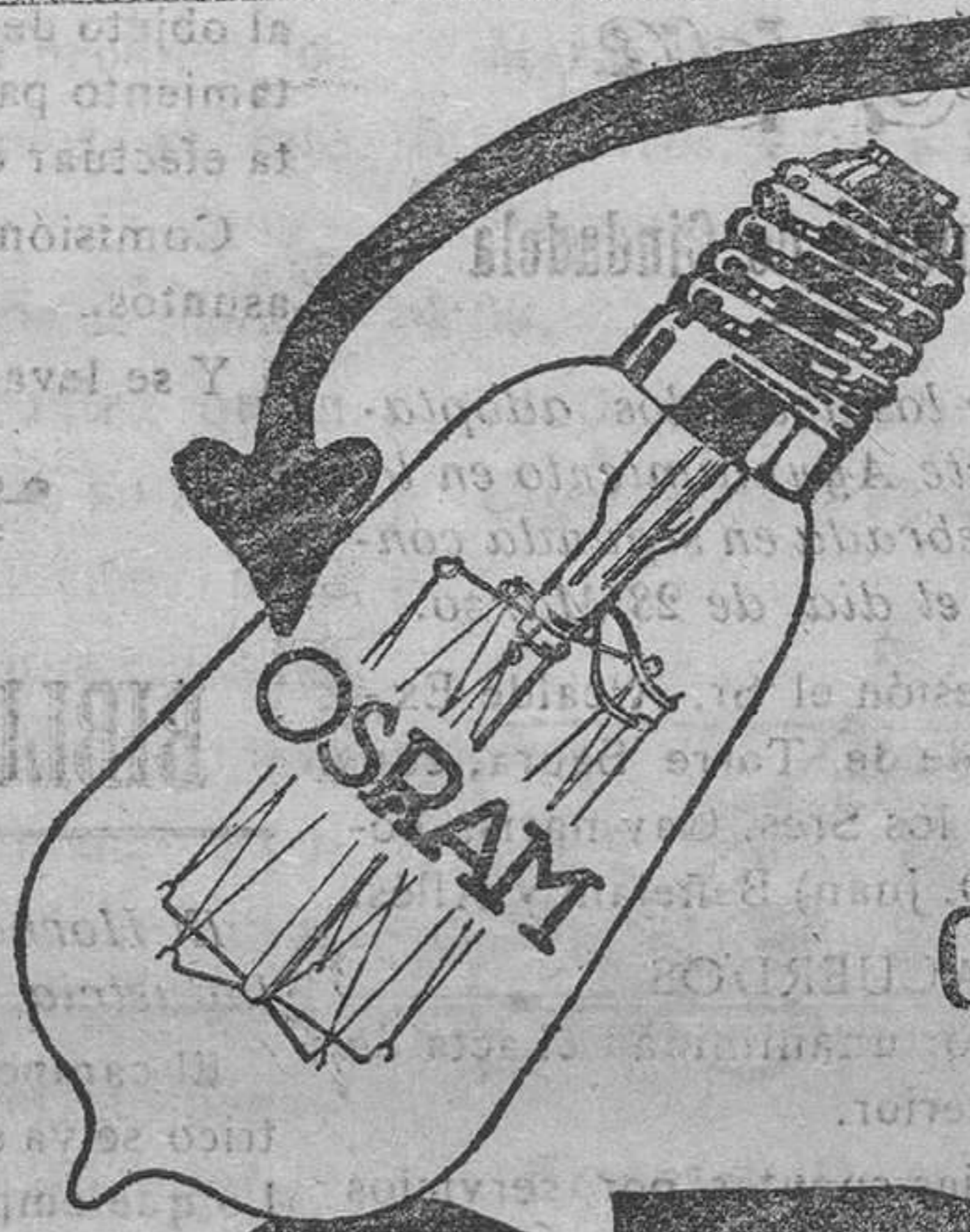
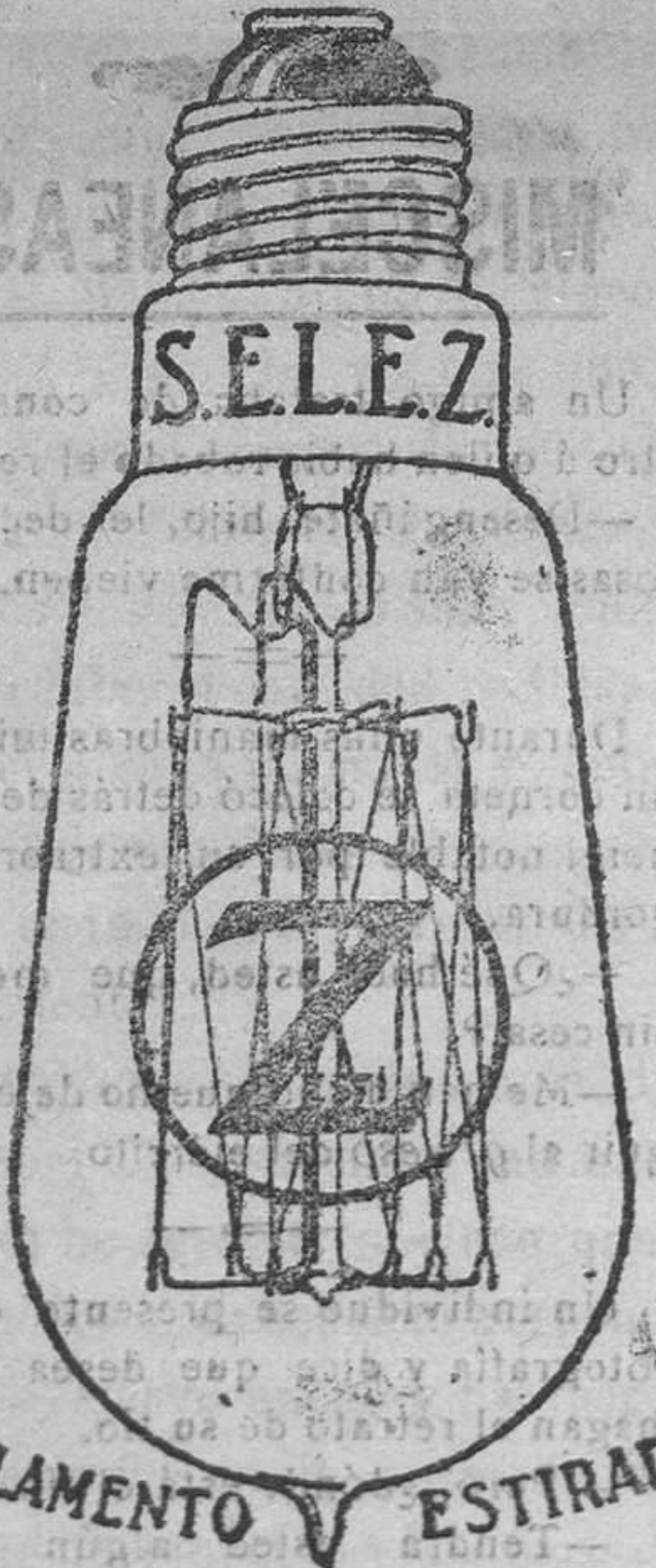
Linea de Filipinas

El vapor... de Barcelona para... de Barcelona con escalas en Valencia y Alicante, y el... de Cadiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de las Palmas, demás escalas intermedias y Fernando Poo.

Además de los indicados servicios, la Compañía Trasatlántica tiene establecidos los servicios de los puertos del Mediterráneo a New-York y puertos Cantábricos a New-York, cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada viaje.

Agente en Menorca: D. Juan F. Talavall, Infanta, 24. - MAHÓN.

DIEZ CUPONES COMO EL PRESENTE, DAN DERECHO A LA AMPLIACION FOTOGRAFICA REGALO DE EL IRIS CIUDADELA DE MENORCA



FRANCISCO VIVÓ Rosario, 7 CIUDADELA (Menorca)

OSRAM

Depósito de marcas acreditadas Calle José M.º Quadrado, 40 Imprenta.

Tienda Pablo Franco Virgen del Carmen, 1 CIUDADELA (MENORCA)

PARA ALQUILAR Lo está la casa núm. 5 de la calle de Negrete. Informe en la misma.

EL QUE LEYERE

La suerte nos ha deparado varias poesías inéditas del egregio vate menorcuín D. JOSÉ MARIA QUADRADO NIETO, que son una muestra reveladora de la musa de nuestro insigne Compatriota, cuando todavía era niño. Su alma recibía y manifestaba, ya en tan temprana edad, todo género de impresiones, de imágenes y de bellezas. Sin embargo, nuestro poeta apenas cantó más que asuntos religiosos:

